



hamboorg.city

نیدلواو قوق و اهکمک، فیاضو — Jugendamt

دیسانش ب ار نامل آرد نیدلواو قوق و هدشهئارا یاهکمک، Jugendamt راک

Deutsche Begriffe: Jugendamt | Kinderschutz | Sorgerecht | Inobhutnahme | Hilfe zur Erziehung | Kindeswohl

تسیچ Jugendamt؟

نیا. دراد دوجو ناتسررهش هزوح و رهش ره رد هک تسا **یرهش نامزاس** کی **Jugendamt** زا یرایسب. تسا **اهداوناخ و ناناوون**، **ناکدوک هب طوبرم روم** همه لوئسم نامزاس دنسانشیم "دربیم ار اههچ هک ینامزاس" ناونع هب رتشیب ار Jugendamt اهی نامل آریغ. تسا **مهافت عوس کی** نیا اما —

ندرک ادج) یرادهگن تحت. تسا **هرواشم و کمک رتفد** کی هجرد نیلوا رد Jugendamt **کدوک هافر یارب یروف رطخ** تروص رد اهنت و تسا **ماگ نیرخ** آ (هداوناخ زا دنزرف دتفایم قافتا

Jugendamt فیاضو

تیمح و هرواشم

• **تاعزانت، یسررم یاهیراوشد، یتیبرت تالکشم دروم رد** — **یتیبرت هرواشم** یناواون

• **قالط، ییادج، ییوشانز تالکشم دروم رد** — **یگداوناخ هرواشم**

• **ینس ۱ لاس زا ییاج تفایرد قح** — **کدوکدهم لحم یرگهطساو**

• **یشزرو یاههمانرب، یناتسبات یاههمانرب، ناناوون زکارم** — **ناناوج یاهتیللاعف**

• **ناناوج یارب یداصتقا کمک، یرادهگن تخادرپشیپ** — **یلام یاهکمک**

(HZE) تیبرت یارب کمک

دهدیم هئارا ار کمک عاونا Jugendamt، دنراد زاین تیبرت رد کمک هب نیدلاو هک ینامز (§§ 27-35 SGB VIII):

کمک لکش	تسیچ؟
یتیتیبرت هرواشم (§ 28)	ناراگزومآ، ناسانشناور) ناصصختم اب وگتفگ (یعامتجا
یگداوناخ یتیتیبرت-یعامتجا کمک (§ 31)	دیآیم هناخ هب بترم روطه ب یگداوناخ دنمراک کی
یتیتیبرت نواعم (§ 30)	ناوچون/کدوک زا تبقارم
هنازور هورگ (§ 32)	تیمح اب ره طزادعب تبقارم
یشورپ یرادهگن (§ 33)	دنکیم یگدنز رورپکت هداوناخ اب کدوک
هسسؤم رد یتیتیبرت (§ 34)	دنکیم یگدنز ینوکسم هسسؤم ای هورگ رد کدوک
دیدش یدرف یتیتیبرت-یعامتجا تبقارم (§ 35)	صاخ یاهناح ب رد ناناوچون یارب

رطخ تروص رد رگم) دننک تقفاوم دیاب نیدلاو — دننسه یتیتیبرت اهکمک نی: مهم (کدوک هافر یارب).

ناکدوک زا تطافح

دننک تطافح امرطخ زا ار ناکدوک تسا فطوم Jugendamt:

- یکشزپ تبقارم، تشادهب، یفاکان هیدغت — یهجوتیب
- تاجارج، دگل، تابرض — یمسج هدافتس اوس
- اوزنا، ندرک راوخ، موادم دایرف — یحور هدافتس اوس
- یسنج هدافتس اوس

ناملعم، ناگیاسمه طسوت الثم) دوشیم هتخانش کدوک هافر یارب یرطخ هک ینامز (ناکشزپ):

1. دنکیم یسررب ار شرازگ Jugendamt
2. یلبق عالتا اب الومعم) دننکیم رادید هداوناخ زا ناصصختم — یگناخ دیدزاب
3. تیمح، یگداوناخ کمک، هرواشم — کمک داهنش یپ
4. رارق یرادهگن تحت تقوم روطه ب کدوک) یروف رطخ تروص رد اهنت — یرادهگن تحت (دریگی)

نیدلاو ناونع هب امش قوقح

یداینب لصا

(GG ۶. دام) تسای اساسا نوناق صاخ تطافح تحت ناملآ رد **نیدلاو قح**:

"تساهنأ هفیطو نیلوا و نیدلاو یعیبط قح ناکدوک تیبرت و تبقارم" >

— دینک تیبرت ار دوخ نادنزرف هنوگچ **دیریگیم میمصت امش**: تسای ناعم نادب نی ادشابن رطخ رد **کدوک هافر** هک ینامزات.

کمک و هرواشم قح

• **ناگیار** — دیراد ار Jugendamt زا **هرواشم قح** امش

• هک دنک یسررب دیاب Jugendamt — **دینک تساوخر رد تیبرت یارب کمک** دیناوتیم دراد دوجو قح ایآ

• **دینک نییعت ار کمک عون** دیناوتیم (باحتنا قح، § 5 SGB VIII)

یگناخ دیدزاب نیح رد

• **دوش لزنم دراو دناوتیم ن امش تیاضر نودب** Jugendamt (لزنم یریذپان ضقن) (GG ۱۳. دام)

• **امش تیاضر نودب دناوتیم Jugendamt**، (کیشو رطخ) **یروف رطخ** تروص رد: **انثتسا** دنک لیخد ار یگداوناخ هاگداد **یروف** دیاب اما — دنک مادقا

• (دوشیم بوصنم لیکو و بلغا یگداوناخ هاگداد یاهیسرداد رد) دیراد **لیکو و قح** امش

یرادهگن تحت تروص رد

دیریگب یرادهگن تحت ار امش دنزرف Jugendamt رگا:

• **دیریگب میمصت دعب یراک زور رثدادح** دیاب یگداوناخ هاگداد

• دیراد **ییاونش و یروف عالطا قح** امش

• (تسای نکمم ناگیار یقوقح کمک) دینک مادختسا **لیکو** دیناوتیم

• (کدوک لیکو) دنکیم تفایرد ار دوخ **یسرداد هدنیامن** کی کدوک

• تسای هداوناخ هب تشگزاب هشیمه فده — **تسای تقوم** یرادهگن تحت

یتسرپرس قوقح

کرتشم یتسرپرس قوقح

• **راکدوخ کرتشم یتسرپرس قوقح** — **لهاتم نیدلاو**

• **نالعا** دناوتیم ردپ؛ دراد یراصحنا یتسرپرس قوقح راکدوخ ردام — **لهاتم ریغ نیدلاو** (!ناگیار) دنک رداص ار بتاک رتفد ای Jugendamt رد **یتسرپرس**

قالط/ییداج رد یتسرپرس قوقح

- دن امی ی قاب **کرتشم یتسرپرس قوقح** آلوم عم
- نیدل او کی زا **یتسرپرس قوقح** دن اوتی می گداوناخ هاگداد هب تساوخر د اب اهنت دوش بلس
- میظنت هئاگادج دن اوتی می (دن کی می یگدنز کدوک هک یی اچ) **تنوکس لحم نییعت قح** دوش

ی نوناق ی نابیتشپ

Jugendamt (§ 1712 BGB) دنک لمع کدوک یارب **ی نوناق یماح** ناو نغ هب دن اوتی می

- **یردپ نییعت رد کمک**
- **ارجا و یرادهگن هب ساجم**
- **یتیا ضر و ناگیار**

Jugendamt تامدخ

یرادهگن تخادرپ شپ

دن کی می تل اخد Jugendamt، **دن زادرپن لوپ** یرادهگن لوئسم نیدل او رگا

- لاس ۱۷ ات ناکدوک یارب
- **کدوک نس ساسا رب (هام/وروی ۱۸۷-۳۱۴): نازی (۲۰۲۶)**
- **Jugendamt رد تساوخر د**
- **(هام ۷۲ رثکا دحّ ال بق) ینامز تیدودحم نودب**

کدوکدهم یاهه نیه

- **Jugendamt دی ناون رگا **دهدی م ششوپ ار کدوکدهم یاهه نیه****
- **Jugendamt رد **ناناوج یارب یداصتقا کمک** تساوخر د**
- **هداد ششوپ لماک روطب بلغا، مک دم آرد ای یدنورهش دم آرد اب — دم آرد هب هتسباو دوشی می**

(BuT) تکراشم و شزوم آ

- **(لاس/وروی ۱۵۶) **یسردم تازیعت یارب کمک****
- **(ناگیار) کدوکدهم/هسردم رد **راهان****
- **یسالک یاهدی دزاب و **یسردم یاهرفس****
- **زاین تروص رد **یفاضا سیردت****
- **(هام/وروی ۱۵) **یقی سوم هسردم/یشزرو هاگشاب****

جی آر یاهمهافت ءوس

"دن کی م ادج نی دل او زا ار اههچب Jugendamt"

هافر یارب یروف رطخ تروص رد اهنت و تسا **ماگ نی رخ آ** یراده گن تحت . **تسردان** ات دن کی م یراکمه نی دل او اب Jugendamt ، دراوم دصرد ۹۵ زا شیب رد . تسا زاجم **کدوک** دنک رتهب ار تیعضو .

"دن ربیم ار م کدوک ، مورب Jugendamt هب رگا"

نی ، دیه اوخ ب کمک هب ناب ل طواد روطب رگا . **تسا هرواشم رتفد کی** Jugendamt . **تسردان** س ک عرب هن — دهیم ناشن ار **نی دل او ناو نع هب امش تی لوئسم** .

"دهیم حیجرت ار نی نام ل آ نی دل او Jugendamt"

زا رظن فرص ، دنک راتفر **ربارب** ار اهه داوناخ مامت **تسا فطوم** Jugendamt . **تسردان** . تم اقا تیعضو ای نی د ، تیلم

"مشاب نارگن دیابن نی یارب انب ، تسین Jugendamt نم روشک رد"

زا تطافح نی ناوق هک تسا مهم . (SGB VIII) **دراد ی نوناق هفیظو کی** Jugendamt ، نام ل آ رد **عونمم** نام ل آ رد ناکدوک **یمسج هیبنت** ، لاثم یارب — دیسانشپ ار نام ل آ رد ناکدوک ("دراد تنوشخ نودب یتیبرت نتشاد قح ناکدوک" § 1631 BGB) .

یجراخ یاهه داوناخ یارب تاکن

1. **هاگداد هن ، تسا کمک رتفد کی** Jugendamt — **سرت نودب** .
 2. **تسا هنامرحم و ناگیاری یتیبرت هرواشم** — **دیبلطب کمک لاعف روطه ب** .
 3. **تسا عونمم نام ل آ رد یمسج هیبنت** — **تنوشخ نودب یتیبرت** .
 4. **دننک رداص ار نالعا دیاب لهاتمریغ یاهرپ** — **یتسرپرس نالعا** .
 5. **دشاب مزال رگا دنک هیهت مجرتم دیاب** Jugendamt — **دینک تساوخرد مجرتم** .
 6. **دنزادرپن لوپ رگید نی دل او رگا** — **دینک تساوخرد یراده گن تخادرپ شیب** .
- ت. نامض نودب تااعالطا مامت ۲۰۲۶. سرام : تیعضو ---